

English	Foreign Language
KNOW YOUR WORKPLACE RIGHTS:	ZNAJ SWOJE PRAWA W MIEJSCU PRACY:
Discussing Your Pay	Rozmawianie na temat swojego wynagrodzenia
Under the National Labor Relations Act, you have the right to talk about your pay with your coworkers, the media, a union or worker center, a government agency, or the public.	W ramach Krajowej Ustawy o Stosunkach Pracy, masz prawo do rozmawiania na temat swojego wynagrodzenia z współpracownikami, mediami, związkiem zawodowym lub centrum dla pracowników, agencją rządową lub innymi osobami.
You have the right to join with your coworkers to seek higher pay or complain about pay inequity—including on social media platforms.	Masz prawo zorganizować się z współpracownikami w celu domagania się wyższych wynagrodzeń lub skarżyć się o nierówności w wynagrodzeniach – również w mediach społecznościowych.
It is illegal for your employer to retaliate against you in any way for this activity—like making you perform more difficult job duties, writing you up, suspending you, or firing you.	Nielegalne są jakiegokolwiek działanie odwetowe twojego pracodawcy za taką działalność – na przykład przydzielanie ci zadań, które są trudniejsze, załączenie nagannego raportu do aktów personalnych, zawieszenie w obowiązkach lub zwolnienie.
Is it illegal for your employer to have a policy prohibiting you from engaging in this activity, to tell you that you can't engage in this activity, or to ask you to sign your rights away.	Nielegalne jest posiadanie przez pracodawcę regulaminu, który zabrania ci na angażowanie się w taką działalność, lub mówienie ci lub twoim współpracownikom, że takie działanie jest niedozwolone lub, że musisz zrzec się twojego prawa.
The National Labor Relations Board is an independent federal agency that protects the rights of private sector employees to join together, with or without a union, to improve their wages and working conditions.	Narodowa Rada ds. Stosunków Pracy jest niezależną agencją federalną, która chroni prawa pracowników w sektorze prywatnym do organizowania się zarówno z pomocą związku zawodowego, jak i bez, w celu poprawy wynagrodzeń i warunków pracy.